

Η ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΚΥΝΟΥΡΙΑΝ
ΜΟΝΗ ΤΗΣ ΠΑΛΙΟΠΑΝΑΓΙΑΣ
(ΣΥΜΒΟΛΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΡΚΑΔΙΚΗΝ ΙΣΤΟΡΙΑΝ)

ΥΠΟ
ΤΑΣΟΥ ΑΘ. ΓΡΙΤΣΟΠΟΥΛΟΥ

Είς άπόστασιν μικροτέραν τῶν δύο ὥρῶν ἀπὸ τοῦ "Αστρους¹", εἰς θέσιν κυριολεκτικῶς πνιγομένην ἀπὸ πλουσίαν βλάστησιν, εἰς τὸν μικρὸν πρασίνης χαράδρας², κείται κατὰ τὸν δῆμον Θυρέας τῆς Κυνουρίας ἡ μονὴ τῆς Παλιοπαναγιᾶς, ἐπ' ὁνόματι τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου τιμωμένη.³ Ἐν τῇ περιοχῇ τῆς ἐν λόγῳ μονῆς καὶ οὐ μακρὰν αὐτῆς ἔχουν ίδονθῇ πέντε εἰσέτι μοναὶ, ἐκ τῶν εἴκοσι καὶ δύο διων, αἵτινες ὑφίσταντο ἀλλοτε ἐν Κυνουρίᾳ. Εἶναι δ' αὐταὶ, ἡ Μονὴ τῆς Ἀγίας Τριάδος⁴ καὶ ἀνατολάς, ἡ τῆς Λουκοῦς⁵ κατὰ δυσμάς, Ἀγίου Ἰωάννου τοῦ Θεολόγου⁶, οὐ μακρὰν τῆς

1) Περὶ τοῦ "Αστρους καὶ τῶν χωρίων τοῦ δήμου Θυρέας ἔχομεν συνοπτικὸν μελέτημα, προελθόν ἐκ τῆς φιλοτίμου συνεργασίας τριῶν νέων φιλολόγων: 'I. Κακαβούλια—'I. Κουσκουνᾶ—K. Χασαπογιάννη, 'Η Θυρεάτις, 'Ιστορικὴ καὶ ἀρχαιολογικὴ μελέτη ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων μέχει τῶν ἡμερῶν μας, Ἀθῆναι 1934. Περὶ τῆς πρώτης μνείας τοῦ "Αστρους καὶ περὶ τῶν περὶ αὐτὸν κάστρων, βλ. πρὸ πάντων N. A. Βέηη, ἐν τῇ «Byzantinische Zeitschrift» τόμ. XVII (1908), σελ. 92—107, ἐνθα καὶ πληρεστάτη βιβλιογραφίᾳ.

2. Συστάς κυπαρίσσιων πλαισιοῖ ἐπιχαρίτως τὸν χῶρον τῆς μονῆς, προσδιδούσσα αὐτῇ σχῆμα ἀνεστραμμένου κώνου, σχηματιζομένου ἐκ τῆς συμφύσεως τεσσάρων συνεχῶν ὑψωμάτων, φρομμένων ἀνωνύμως, ἡ ὑπὸ τῷ γενικὸν δόνομα βουνὰ τοῦ μοναστηριοῦ. Δύο ἔξ αὐτῶν ὄνομάζονται «τοῦ σκοτιωμένου» καὶ τοῦ «Λύγκου τὸ λιθάρι».

3. Προχείρως περὶ αὐτῆς βλ. 'I. Κακαβούλια κλπ., ἐνθ' ἀνωτ., σελ. 156—159. Ἐπανερχόμεθα εὐθὺς κατωτέρω.

4. Κτίσμα τοῦ ΙΒ' ἢ ΙΓ' αἰῶνος, κυρίως διὰ τὴν ἀρχιτεκτονικὴν αὐτοῦ λίαν ἐνδιαφέρον, καταλαβόν τὴν θέσιν παλαιοχριστιανικοῦ ναοῦ τοῦ Ε' αἰῶνος. Πρὸ πάντων βλ. A. 'Ορλάνδον, 'Η Μονὴ Λουκοῦς, ἐν τῷ «Ημερολογίῳ τῆς Μεγάλης Ἐλλάδος», Ἐτ., 1924, σελ. 419—433. Πρόσθετς 'I. Κακαβούλια κλπ., ἐνθ' ἀνωτ., σελ. 163 κ. ἑξ. Καὶ, Καλλούπη, Κυνουριακά, ἐν Ἀθήναις 1930, σελ. 124 κ. ἑξ. Περὶ τοῦ ὄνοματος Λούκου καὶ τῶν τοιχογραφιῶν τῆς μονῆς βλ. σημείωμα Τάκη Ταχτικοῦ (=Τάσου Γριτσοπούλου), ἐν τῇ ἐφημερ. Τριπόλεως «Παναρκαδικὴ Ἡχώ», ἔτ. ΙΒ', Φ. 592, 18 Σ)βρίου 1938, (ἀπόσπασμα εἰδικῆς μελέτης).

5. Κτίσμα τοῦ ΙΗ' αἰῶνος, οὗτονος αἱ τοιχογραφίαι ἐποιήθησαν, κατὰ σφραγίδενην ἐπιγραφήν, ἔτει 1754: 'I. Κακαβούλια κλπ., ἐνθ' ἀνωτ., σελ. 172. N. A. Καλογροπούλου, Μεταβυζαντινὴ καὶ Νεοελληνικὴ Τέχνη, τόμ. Α' ἐν Ἀθήναις 1926,

θερινῆς κατοικίας τῶν Ἀστρεινῶν Ἀγίου Ιωάννου (δ 'Αγιάννης'), ἢ τοῦ Ἀρώματος (Ζωοδόχου Πηγῆς) ἐν τῷ αὐτῷ δήμῳ Θυρέας, καὶ ἡ τοῦ Ἀγίου Δημητρίου τοῦ Ρεοντινοῦ⁵ ἐν Βρασιαῖς, ὑπὸ τὴν μονὴν Ὁρθοκωστᾶς⁶ ἥδη ὑπαγομένη.

Οὕτ' ἐπιγραφή, οὕτε φιλολογική τις μνεία διαφωτίζουσιν ἡμᾶς περὶ τοῦ ἀκριβοῦς χρόνου τῆς Ἰδρύσεως τῆς μονῆς Παλιοπαναγιᾶς. Άι βαναύσως κεχαραγμέναι ἐν τισι κεφαλίοις τῆς μονῆς ταύτης ἐπιγραφαὶ⁷ ἀναφέρονται εἰς ἀνακανίσεις αὐτῶν κατὰ τὰ ἔτη 1790 καὶ 1802, ἐπέρα δὲ εἰς κατασκευὴν θύρας ἔτει 1761.⁸ Ο κατὰ τὸ ἔτος 1833 ἥγοιμενος τῆς μονῆς Νικόδημος Κακαρούκας, ἀνὴρ φιλότιμος ἐκ Μελιγοῦς καὶ φιλόπονος, ἐν ἐκθέσει αὐτοῦ πρὸς τὸν Νομάρχην Ἀρκαδίας⁹ ἀναφέρει, ὅτι οὗτος ὑπῆρξεν ὁ δεύτερος ἥγοιμενος τῆς μονῆς (1799) ἀπὸ τῆς ἀνακανίσεως αὐτῆς (1790;) ἐκ τῆς γενομένης ἐφημώσεως.¹⁰ Η ἀναφερομένη ἐφήμωσις τῆς μονῆς ὑπῆρξεν ἀσφα-

σελ. 113. *Δημ. Σισιλιάνον*, "Ελληνες ἀγιογράφοι μετὰ τὴν ἀλωσιν, Ἀθῆναι 1935, σελ. 120. Η μονή, διαλυθεῖσα ἐν ἔτει 1834, ὑπήρχη ὑπὸ τὴν μονὴν Παλιοπαναγιᾶς. Τὰ κτήματα αὐτῆς ἐτέθησαν ὑπὸ τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Ταμείου εἰς πλειστηριασμὸν πολυνετοῦς ἐνοικιάσεως, εἰ καὶ αὐτῇ ἡτο χρεωμένη ενθὺς μετὰ τὴν ἀπελευθέρωσιν τῆς Ἑλλάδος. Πληροφορίαι ἐνδιαφέρουσαι, εἰς ἔγγραφα τοῦ φακέλλου (352) τῆς μονῆς, ἐν τοῖς Γεν. Ἀρχείοις τοῦ Κράτους, ἔνθα καὶ φυλλάδιον αὐτῆς, περιέχον πλῆθος τοπωνυμῶν.

1. Πρόχειροι τινες πληροφορίαι ἐν φυλλαδίῳ *Nikou I. Φλούδα, Ἰστορικὰ Ἀγίου Ιωάννου Θυρέας*, ἔκδ. *Ἀρχείου Κυνουριακῶν Σπουδῶν*, Ἀθῆναι 1939, σελ. 16. Πρόβλ. καὶ κριτικὸν σημείωμα *T. A. Γριτσοπούλου*, ἐν τῇ ἐφημ. Τριπόλεως «Παναρκαδικὴ Ἡχώ», ἔτ. ΙΙ', φ. 631, 24 Δ)βρίου 1939.

2. "Υπέστη τὴν τύχην τῆς προηγούμενης, μετὰ τὴν ἐπανάστασιν. Τὸ Ἐκκλ. Ταμείον ἐκ τῆς ἐκποιήσεως τῶν κτημάτων αὐτῆς εἰσέπραξεν ἵκανὰ ποσά. Οἱ γείτονες τῆς μονῆς βαρέως φέροντες τὴν διάλυσιν αὐτῆς κατέστρεψαν διὰ τοῦ πυρός, ἔτει 1837, μέγαν ἀριθμὸν ἐλαιοδένδρων καὶ ὀπωροφόρων. Ἐνδιαφέροντα τὴν μονὴν καὶ τὴν μερικὴν ἴστορίαν τοῦ τόπου ἔγγραφα ἐν τοῖς Γεν. Ἀρχείοις τοῦ Κράτους (φάκελ. τῆς μονῆς ἀριθ. 353).

3. Τὸ καθολικὸν τῆς μονῆς ταύτης διασφῆι, ἔτι καὶ σήμερον καλῶς διατηρούμενας, ἐνδιαφερούσας τοιχογραφίας τοῦ IZ' αἰλῶνος. Πληροφορίας τινάς καὶ τὴν ἐπιγραφὴν βλ. ὑπὸ *Mich. Deffner, Drei Zaconische Heirathsprotocolle...* ἐν τῷ τοῦ αὐτοῦ «Archiv für mittel-und neugriechische Philologie», Τόμ. I (1880), σελ. 168.—Πρόβλ. καὶ *N. A. Bees* (Βέην), ἐν τῷ «Oriens Christianus», Neue serie, Τόμ. IV (1914), σελ. 275.—*T. A. Γριτσοπούλου*, ἐν ἐφημ. Τριπόλεως «Παναρκαδικὴ Ἡχώ», ἔτ. ΙΙ', φ. 631, 24 Δ)βρίου 1939.

4. Περὶ τῆς μονῆς ταύτης παρασκευάζομεν ἱδιὸν μελέτημα, ἐν φ. θὰ περιληφθῶσι καὶ τὰ σχετικὰ ὑπὲρ τῆς μονῆς ἀπολυθέντα πατριαρχικὰ γράμματα, τὰ ἥδη ἐν τῇ μονῇ Λουκοῦς ἀποκείμενα. Βλ. πρὸς τὸ παρὸν *Mich. Deffner*, ἔνθ' ἀνωτ., σελ. 180.—*I. Κουσκονγᾶ*, "Η μονὴ Ὁρθοκωστᾶς, ἐν τῷ περιοδ. τῆς ὄμαδος Κυνουριακῶν «Κυνουριακὴ Ἐπιθεώρησις» τόμ. Α' (1937—38), σελ. 177—180.

5. *I. Κακαρούλια*, ἔνθ' ἀνωτ., σελ. 161—162.

6. Σύμμεικτα Μοναστηριακά Ἀρκαδίας ἐν τοῖς Γεν. Ἀρχείοις τοῦ Κράτους, φάκελ. 315, ἔγγραφον 15 Τουλ. 1833.

λῶς τὸ μοιραῖον ἀποτέλεσμα τῆς Ἀλβανικῆς λαίλαπος, ἡτις ἥκολούθησε τὴν ἐπανάστασιν τοῦ 1770, διε φαίνεται ὅτι ἡμικατεστραμμένον ἀπέμεινε καὶ τὸ καθολικὸν τῆς μονῆς, γνωστοῦ ὅντος ὅτι καὶ σχολεῖα ἐκλείσθησαν καὶ μοναστήρια ἥρημάθησαν καὶ αὐτὸς ὁ λαὸς τῆς πολυπαθοῦς Πελοποννήσου ἐγκατέλιπε τὴν πατρῷαν γῆν¹. Ἐνεκα τούτου, ἔτει 1814 ἐκτίσθη ἐκ βάθρων τὸ σημερινὸν καθολικόν, εἰς δὲ διοικητήμος προσέθηκε νάρθηκα μετὰ ἑνδεκαετίαν δλην. Κατὰ τὴν οἰκοδομὴν τοῦ νέου καθολικοῦ ἐνετοιχίσθησαν τεμάχια μαρμάρου, φέροντα νεωτέρων χρόνων χριστιανικὰς παραστάσεις, ἐπὶ δὲ τῶν πλευρῶν τοῦ τρούλλου διακρίνονται ροδιακά τινα πινάκια.

Παλαιότερον, ἀπὸ τῆς πρώτης ἰδρύσεως ἵσως τῆς μονῆς, ἡτις δὲν είναι δυνατὸν νὰ ἀναχθῇ πέραν τοῦ IZ' αἰῶνος ἀρχομένου ἢ IZ' λήγοντος, αὗτη ὀνομάζεται τῆς Ἐλεούσης. Ἐρίζουσα δέ, κατὰ τὰ πρῶτα ἔτη τοῦ IZ' αἰῶνος μετὰ τῆς διμόρφου μονῆς τῆς Λουκοῦ, καταφεύγει εἰς τὸ Πατριαρχεῖον πρὸς λύσιν τῆς διαφορᾶς², ἡτις ἐν τούτοις δὲν γνωρίζομεν εἰς τί ἀφορᾷ. Κατὰ τοὺς αὐτοὺς χρόνους χαρακτηρίζεται μετόχιον τῆς νεωτερὶς ἰδρυθείσης (1611) μονῆς τῆς Ἀγίας Τριάδος³. Ἐντεῦθεν, φαίνεται, καὶ ἡ τελευταία αὕτη, ἐν τινὶ ἐλλιπῶς ἐκδιδομένῃ λόγῳ πτώσεως τοῦ κονιάματος ἐπιγραφῇ αὐτῆς⁴, φέρεται ὀνομαζομένη ὁσαύτως τῆς Ἐλεούσης. Ἄλλος ἡ ἐπ⁵ ἀμφοτέρας τὰς μονὰς ἀποδιδομένη διττὴ προσωνυμία ἥγαγεν αὐτὰς εἰς τινὰ κτηματικὴν διαμάχην, ἕξ ἣς οὐδετέρα μὲν ἐξηλθε τικήτρια, ἐνδιαφέρει δμως νὰ γνωρίσωμεν τὴν ἔριν.

Μετὰ τὴν Ἐπανάστασιν διαλυθεῖσα ἡ μονὴ τῆς Ἀγίας Τριάδος ἐτέλει ὑπὸ τὴν μονὴν Παλιοπαναγιᾶς, ἡτις πῶς, πότε καὶ διατὶ ἀπέκτησε καὶ τὴν τοιαύτην προσωνυμίαν δὲν γνωρίζομεν ἀκριβῶς⁶. Κατ' Αὔγουστον τοῦ ἔτους 1835 δὲ ἡγούμενος τῆς Παλιοπαναγιᾶς Νικόδημος Κακαρούκας ἀνέφερε πρὸς τὸν Ἐπαρχον Κυνουρίας, ὅτι εἰς τὸ πεδίον Ἀγίου Ἀνδρέου, εἰς θέσιν Σκυλοχῶρι, κατεῖχεν ἡ μονὴ κτήματά τινα, ἀποκτηθέντα δι⁷ ἀνταλλαγῆς μετὰ τῶν ἐν Πραστοῦ Μερικαίων, κατωχυρωμένα δὲ διὰ τῶν σχει-

1. Ἐκ τῆς ἐκτενοῦς βιβλιογραφίας βλ. τὸν ἐπ' ἐσχάτων *Μιχ. Β. Σακελλαρίου*, Ἡ Πελοπόννησος κατὰ τὴν δευτέραν Τουρκοκρατίαν (1715—1821), Ἀθῆναι 1939, σελ. 193 κ. ἔξι.

2. *K. N. Σάθα*, Μεσαιωνικὴ Βιβλιοθήκη, τόμ. Γ', ἐν Βενετίᾳ 1872, σελ. 559, ἐκ τῆς Νομικῆς Συναγωγῆς Δοσιθέου Ιεροσολύμων, τοῦ Νοταρᾶ.

3. *Αὐτόδιτι*, σελ. 559.

4. *I. Κακαβούλια κλπ.*, ἔνθ' ἀνωτ., σελ. 158—159.

5. Παλιομονάστης τηρα εἶναι συνηθεστάτη παρὰ τῷ λαῷ ὄνομασία μονῶν, περὶ δὲν πιστεύεται κοινῶς ὅτι εἶναι παλαιάι, ἀλλὰ καὶ καθολικῶν μονῶν, ἐν αἷς ἰδρύθησαν νεώτερα, οἷον ἐν Λακεδαιμόνι, βλ. *Μελετίου Σακελλαροπούλου*, Ἡ ιερὰ μονὴ τῶν Ἀγίων Τεσσαράκοντα, ἐν Ἀθήναις 1921, σελ. 11. Μοναὶ Παληοπαναγιᾶς ὑπάρχουν καὶ ἄλλαι ἐν Πελοποννήσῳ.

κῶν τίτλων. 'Άλλ' οἱ τίτλοι, μεταφερθέντες εἰς μονὴν 'Αγίας Τριάδος, κατὰ τὴν μεσολαβήσασαν ἐρήμωσιν τῆς μονῆς Παλιοπαναγιᾶς, ἀπωλέσθησαν. 'Οθεν ἐξητεῖτο νὰ παραχωρηθοῦν τὰ ἐν λόγῳ κτήματα εἰς τὴν Ἰδιοκτήτριαν πτωχὴν μονὴν¹.

*Ἐπὶ τῆς ὑποθέσεως ταύτης ἐπιληφθεὶς δὲ Νομάρχης Ἀρκαδίας, ἀπηύθυνε πρὸς τὴν μονὴν Παλιοπαναγιᾶς διαφόρους ἐρωτήσεις, εἰς δὲς δὲ γούμενος αὐτῆς ἀπήντησεν ὡς ἔξητος:

Α') "Ἐκπαλαι ἡ μονὴ ἐκαλεῖτο Ἐλεοῦσα, Ἐπ" αὐτοῦ δὲ μαρτυροῦσι: 1) ἡ ἀφανισθεῖσα ὑπὸ τοῦ Αἰγυπτίου ἐχθροῦ εἰλών, τοιαύτην φέρουσα ἐπιγραφήν· 2) ἐπιγραφά, «τὰς ὅποιας εἶχεν ἡ ἐκκλησία ἐπὶ τινῶν πετρῶν, αἵτινες λατομηθεῖσαι εἰς τὴν ἐκ θεμελίων ἀνακαίνισιν ἐχρησίμευσαν εἰς ἀκρογωνιαίους λίθους·» 3) τὸ διαλαμβανόμενον ἐν τῷ ἀνταλλακτικῷ ἐγγράφῳ χωράφι τοῦ Μερίκα εἰς Ἀστρος, πρὸς δὲ συνυρεύει ἔτερον ὅμοιον τῆς μονῆς, κατέχει δὲς ἥδη ἡ μονὴ· 4) ἡ πρᾶξις, ἡ διὰ μετέζον κῦρος ὑπογραφεῖσα ἀπὸ τοὺς ἐπισημοτέρους πατοίκους Ἀγ. Ἰωάννου, ἦτις ἐβεβαώθη ἀπὸ τὸν ἀρχιερέα Ναυπλίου, ἐμαρτυρήθη δὲ ἀπὸ τρεῖς ἄλλους ἀρχιερεῖς καὶ τοὺς προκριτοτέρους Πραστοῦ καὶ Μελιγοῦς² καὶ 5) διτὶ εἰς τὴν περιφέρειαν δὲν ὑπάρχει ἄλλη μονὴ ἐπ' ὅνδρατι τῆς Θεοτόκου.

Β') "Η μονὴ ἡρημάθη κατὰ τὸ 1780.

Γ') "Η μονὴ Ἀγ. Τριάδος ὑπῆρχε μετόχι τῆς Παλιοπαναγιᾶς, μοναχὸς δὲ καὶ κατὰ τὴν διάλυσιν τῆς δευτέρας ἥρπασε τὸ διαληφθὲν ἐγγραφὸν μετὰ καὶ ἄλλων κινητῶν πραγμάτων καὶ συνεκρότησε τὸ μετόχιον τῆς Ἀγ. Τριάδος ἀρχικῶς, διπερ ἐξειλίχθη εὐθὺς μετὰ ταῦτα αὐτοκέφαλος μονὴ.

Δ' καὶ Ε') Κατὰ τὸ 1797 συστήσας ὁ ἥγιούμενος Νικηφόρος καὶ αὖθις τὴν μονὴν τῆς Παλιοπαναγιᾶς, ἐξήτησε παρὰ τοῦ ἀρχιερέως καὶ τῶν προεστῶν τὴν ἐπανόρθωσιν τῆς ἀδικίας, ἀλλὰ δὲν εἰσηκούσθη, διότι ἥρκαζε τότε ἡ μονὴ τῆς Ἀγ. Τριάδος ἥσκει «ἐπήρρειαν» ἐπὶ τοῦ ἀρχιερέως καὶ τῶν προεστῶν.

«Πρὸς ἀπόδειξιν τῶν τοιούτων ἀπαιτήσεων—καταλήγει ὁ Νικόδημος—δὲν εἴχομεν εἰμὴ τὴν συνείδησιν· διότι δυσὶς γνωρίζει τὰς ἐπὶ Τουρκοκρατίας περὶ ὀποιωνδήποτε ζητημάτων συζητησεῖς πῶς ἐγένοντο, καὶ εἰς τοὺς ἀρχιερεῖς καὶ τοὺς προεστούς, εὔκολα διακρίνει διτὶ δὲν ἐτελοῦντο δι' ἐγγράφων», καὶ

Ϛ') "Η μονὴ τῆς Ἀγ. Τριάδος αὐθαιρέτως ἐνέμετο τὰ περὶ δὲν δὲ γούμενος κτήματα³.

1. Τὸ ἐγγραφὸν ἐν τῷ φακέλ. τῆς Μονῆς Ἀγίας Τριάδος (356) τῶν Γενικῶν Ἀρχείων τοῦ Κράτους.

2. Τὸ ἐγγραφὸν παρ' ἡμῖν. Παρατίθεται εὐθὺς πατωτέρῳ ὀλόκληρον. 'Ενταῦθα τὸ ὅλον λεκτικὸν είναι τοῦ ἐγγράφου.

3. Ἐγγραφὸν 17 Δεκεμβρίου 1835 ἐν τοῖς Γενικοῖς Ἀρχείοις τοῦ Κράτους (φάκελ. 356 τῆς μονῆς Ἀγίας Τριάδος).

"Ἄς σημειωθῇ, ὅτι παρὰ τὰς ἐπιμόνους παραστάσεις τῆς μονῆς Παλιοπαναγιᾶς περὶ τῶν κτημάτων αὐτῆς, τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Ταμείον ἐνέκρινεν ἐν τέλει τὴν παραχώρησιν αὐτῶν, πρὸς καλλιέργειαν μόνον καὶ πληρωμὴν τῶν ἀναλογούντων φόρων, οὐδαμῶς δ' ἀνεγνώρισεν αὐτὰ ὡς κτήματα τῆς μονῆς ἴδια !.

Τὸ ἀνωτέρῳ μηνιμονεύσμενον ἀνταλλακτικὸν ἔγγραφον, παρὰ τὰς ἐκ τῆς νοτίδος φθοράς, διατηρεῖται καλῶς, λόγῳ δὲ τοῦ πολλοῦ αὐτοῦ ἐνδιαφέροντος παρατίθεμεν ἐνταῦθα διόκληδον. Εἶναι γεγραμμένον ἐπὶ τῶν δύο σελίδων τοῦ πρώτου φύλλου, ἐν δὲ τῷ τέλει τῆς πρώτης σελίδος τοῦ δευτέρου φύλλου φέρει τὰς τελευταίας τῶν μαρτύρων ὑπογραφάς. Δύο στίχοι ὑστερογράφως ἐτέθησαν ἐν τῇ ἀριστερᾷ φράσει τοῦ φ. 1α. Χάρτης τοῦ ἔγγραφου κοινός⁵ διαστάσεις συνήθους φύλλου ἀναφορᾶς. Ἰδοὺ αὐτό :

† Ὁ Ναυπλίου καὶ Ἀργους Νεόφυτος⁶ ἐπιβεβαιοῖ

Μὲ τὸ νὰ ἐνδιαφέρονταν οἱ πατέρες τῆς ὑπεραγίας Θεοτόκου ἐλεοῦσας μετὰ τοῦ γηγενάκη μερίκα⁷ διὰ τὴν ἀλαξίαν δποῦ εἶχαν καμιωμένη μὲ τὸν ἀδελφόν του τὸν γεώργη⁸ ζῶντος αὐτοῦ, διὰ τὰ χωράφια δποῦ τοὺς εἶχε 5 παραμένα εἰς τὸ σκυλοχῶρι καὶ εἰς τὸν ἄγιον νικόλαον Κολομεροῦ καὶ εἰς τὰ γουρία καὶ εἰς ταῖς ρουσιαῖς δλον τὸν λακᾶ⁹ τοῦ μοναστηρίου δποῦ εἶχε εἰς ἐκεῖνο τὸ μέρος τοῦ πέρα κάμπου ντρεστενᾶς, καὶ ἔδωσε τῶν πατέρων ἄλλα χωράφια εἰς τὸν ἄγιανίτικον κάμπον καὶ ἔκαμαν ἀλαξίαν, ὅθεν μὴ ἥμιπορόντες οἱ πατέρες νὰ ἔξουσιάσουν ὅλα τὰ αὐτὰ χωράφια ὧντας καυγα-

1. Αὐτόθι τὰ ἀκόλουθα ἔγγραφα.

2. Ὁ Μητροπολίτης Ναυπλίου καὶ Ἀργους Νεόφυτος, Γιαννούσης τὸ ἐπώνυμον, κατήγετο ἐκ χώρας Πραστοῦ, χαρακτηρίζεται δὲ ὡς λογιώτατος ἐν ἐπιγραφῇ τῆς Ἐπαρχίας αὐτοῦ. Κ. Γ. Ζησίου Σύμμεικτα, Πελοποννήσου ἐπιγραφαὶ χριστιανικῶν χερόνων, Ἀθήνησι 1892, σελ. 86 (ἐκ τῆς «Ἀθηνᾶς», τόμ. Β' 1890, σελ. 694). Περὶ τῆς Μητροπόλεως βλ. τὸ μελέτημα Παρ. Γ. Ζερλένη, Αἱ μητροπόλεις Χριστιανουπόλεως καὶ Ἀργους καὶ Ναυπλίας, ἐν Ἀθήναις 1922, σελ. 17 κ. ἐξ. Τὴν σχετικὴν βιβλιογραφίαν βλ. ὑπὸ Γ. I. Κονιδάρη, ἐν τῷ «Θρησκευτικῇ καὶ Χριστιανικῇ Ἐγκυλοπαιδείᾳ», τόμ. Β' (1937) σελ. 47.

3. Ἡ Οἰκογένεια Μερίκα ἐκ τῶν τὰ μάλιστα ἐπιφανῶν ἐν Πραστῷ, κατά τε τοὺς χρόνους τῆς Τουρκοκρατίας καὶ τοὺς καθ' ἡμᾶς. Ὁ μηνιμονεύσμενος Γεώργιος Μερίκας φαίνεται δὲ εἶναι δὲ ἐτεί 1738 κατασκευάσας ἐν τῇ πόλει τοῦ Πραστοῦ κρήνην ὑδατος, μετακομισθέντος ἐκ Μολεβθοῦ ὁρους, ὡς ἡ περισσωθεῖσα ἐπιγραφὴ ἐν ἀρχαίῃ Ἑλληνικῇ, περὶ ἣς πιστεύεται δὲι συνετάχθη ὑπὸ τοῦ λογίου Κυνουριέως τῆς ἐποχῆς Ἐμμ. Τροχάνη, δοτις καὶ ὡς μάρτυς ὑπογράφεται ἐν τῷ παρόντι ἔγγράφῳ. Βλ. Mich. Deffner, ἐνθ' ἀνωτ., σελ. 180.—Τίνα σχέσιν δύναται νὰ ἔχῃ δὲ ἐν προκειμένῳ λόγιος Γεώργιος Μερίκας πρὸς τὸν ἀλληλοδιδακτικὸν διδάσκαλον τῆς Γενικῆς Σχολῆς τῆς Ἐπαρχίας Πραστοῦ, εὐθὺς μετὰ τὴν Ἑλλην. ἐπανάστασιν, διμώνυμον Γεωργάκην Μερίκαν, πρὸς τὸ παρόν δὲν γνωρίζω. Φαίδ. Κουκουλέ, Τὰ σχολεῖα τῆς Κυνουρίας, κατὰ τὸ πρώτον ἥμισυ τοῦ ΙΘ' αἰώνος, ἐν τῇ «Ἀθηνᾶς», τόμ. Λθ' (1927), σελ. 125.

4. Ἰλακάς (δ), λ. Τουρκική, ἴδιοκτησία.

10 λίτικα, διὰ τοῦτο ἐκίνησαν ἀγωγὴν νὰ λάβουν πάλιν τὰ χωράφια τοῦ μοναστηρίου τους νὰ τὰ ἔχουν εἰς τὴν ἐξουσίαν τους ὡς καὶ πρότερον. Θεορόντας τὴν αὐτὴν διαφορὰν εὑρέθη εὔλογον νὰ λάβουν οἱ πατέρες ἀλλα χωράφια καθὼς κάτωθεν φανερώνωμεν. Λοιπὸν ἔμπροσθεν τῆς ἡμέρας ταπενότητος καὶ τῶν ἐγκρίτων τοῦ χωρίου πραστοῦ καὶ ἄγιον Ἰωάννου, ἀνανεώνουν τὴν αὐτὴν ἀλαζίαν οἱ κληρονόμοι τοῦ ποτὲ γεωργίου μερίκα, διε ἀδελφός του γηανάκης μερίκας καὶ τὸ παιδί του ὁ Θεόδωρος ὅμοιος καὶ ἡ γυναῖκα του καὶ δίδουν τοῦ ἀνωθεν μοναστηρίου πλησίον εἰς τὸν ἀγιανίτην κάμπον τὸ χωράφι εἰς τὸ μουχλιάρι καὶ κουρβουλέα ὅλον ὅσον καὶ ἀν εἴναι μὲ δλαις ταῖς ἐλιαις ὅποιον εἴναι μέσα εἰς τὸ αὐτὸν χωράφι ὅμοιος καὶ 20 ταῖς ἀλλαις ἐλιαις ὅποιον εἴναι εἰς τὴν ἀσπρογήν ὅλαις ὅσαις καὶ ἀν εἴναι, σύνορα τοῦ αὐτοῦ χωραφίου εἰς τὸ μουχλιάρι τὸ ἔνα μέρος ἀναγνώστης μαρούνδης, τὸ ἄλλο μέρος τοῦ μοναστηρίου ἀγίου Γεωργίου, καὶ τὸ ἄλλο μέρος ὁ κουρέλης, δίδουν ἀκόμη καὶ τὸ χωράφι τῆς μπουντρουνιᾶς εἰς τὸ γληγόρι στρέματα ἐνέα, συνοριά της τὸ ἔνα μέρος δημήτοης μπουντρούνης, 25 τὸ ἄλλο μέρος σταῦρος μπουντρούνης καὶ τὸ ἄλλο μέρος μηχάλης σαριγιάνης καὶ τὸ ἄλλο στράτα, εἰς τὴν ἀρμύρα τοῦ πούλου στρέματα τέσσαρα, συνορίται τὸ ἔνα μέρος Θεοδορῆς λάσιμος καὶ τὸ ἄλλο μανόλης κουρέλης, τὸ ἄλλο νικολὸς τερμῆς καὶ τὸ ἄλλο νικολὸς κακαρούκας, εἰς τὸ ἀστρος τῆς συμιγγίνας στρέματα ἐνέα, συνορίται τὸ ἔνα μέρος οἱ αὐτοὶ καλογέροι, καὶ 30 τὸ ἄλλο μέρος νικολὸς λαμπτινὸς, καὶ τὸ ἄλλο δημήτοης σαριγιάνης καὶ εἰς τὸ ἄλλο <δημήτρης> γιάνος¹ μουριάτης, εἰς τὴν γλιφάδα τὸ ἀπάνω μέρος τὸ τούρκικον στρέματα δκτώ, συνορίται τὸ ἔνα μέρος σταμάτης ζαφίρης, καὶ τὸ ἄλλο ἡ παναγιώτενα πόρενα, τὸ ἄλλο μέρος ὁ ἀλημπάσιας καὶ τὸ ἄλλο ὁ παπᾶ ματθαῖος, εἰς τὴν ἐλαϊα τοῦ καβουκᾶ τὸ ἀπάνω στρέματα 35 τρία, συνορίται τὸ ἔνα μέρος πάνος σαριγιάνης, τὸ ἄλλο κωσταντής παπάζογλης, τὸ ἄλλο νικολὸς κουροῦκος, εἰς τὸ ἀστρος τοῦ φαράγκα στρέματα ἐνέα, συνορίται τὸ ἔνα μέρος δημήτοης σαριγιάνης, τὸ ἄλλο μέρος ἡ κοσμίτισα, καὶ τὸ ἄλλο μέρος ὁ καλαμπόκης, εἰς² τὸ κινοχώραφο τῆς μανολάκενας στρέματα τέσσαρα, συνορίται τὸ ἔνα μέρος παπᾶ μαοῖνος, τὸ ἄλλο μέρος

40 σταμάτης ζαφίρης, καὶ τὸ ἄλλο μέρος οἱ καλογέροι τοῦ μοναστηρίου τοῦ ἀγίου Ἰωάννου τοῦ Θεολόγου, καὶ εἰς τὸ ἐλληνικὸν ὅσα χωράφια εὑρίσκονται³ τὰ αὐτὰ ἀνωθεν καὶ ὅπισθεν χωράφια μὲ ταῖς ἐλιαις ἀπὸ τὴν σήμερον καὶ εἰς τὸ ἔξης νὰ τὰ ἐξουσιάζῃ τὸ αὐτὸν μοναστῆρι τῆς ὑπεροχαίας Θεοτόκου νὰ τὰ κάνῃ ὡς θέλει καὶ βούλεται, δὲ γηανάκης μερίκας μὲ τὸν 45 ἀνεψιόν του τὸν Θεόδωρον καὶ μὲ τὴν νύφην του τὴν γηωργάκενα, καὶ οἱ λοιποὶ κληρονόμοι τοῦ ποτὲ γηωργάκη μερίκα μένουν ἔνοι καὶ ἀπόδενοι, ὡσὰν ὅποιον ἔγιναν κληρονόμοι εἰς τὸν ὅπισθεν λακᾶ τοῦ μοναστηρίου, καὶ

1. Ἔγραψε Δημήτρης καὶ ἀνωθεν αὐτοῦ ἐν τῷ διακένῳ διώρθωσε γιάννος.

2. Σα σελίς ἐγγράφου.

ὅτι γεννήματα εἰναι σπαρμένα εἰς τὰ δηθέντα χωράφια, νὰ πάρουν οἱ πατέρες τὴν εἰσοδίαν ἀπὸ ἐκείνους ὃποῦ τὰ εἶχαν σπαρμένα, δψέποτε δὲ ἥθελε
50 ἀκολουθήσῃ κανένας νιζάς¹ εἰς αὐτὰ τὰ χωράφια καὶ πάρουν πολλὰ ἢ ὀλίγα
ἢ καμμία ἐναντιώτης ἀπὸ κανέναν κληρονόμον τοῦ ποτὲ γεωργίου μερίκα
νὰ ἔχουν ἀδιά οἱ πατέρες τοῦ αὐτοῦ μοναστηρίου νὰ πέρνουν δῆκσω τὰ
ἔδικά τους χωράφια εἰς τὸ σκηλοχῶρο ὅλον τὸν λακᾶ τοῦ πέρα κάμπου τῆς
ντριστινᾶς καθὼς τὸν εἶχαν καὶ πρότερον. Ὅθεν ἔγινε τὸ παρὸν ἐπιβεβαιο-
55 μένον ἀπὸ τοὺς ἄγιους ἀρχιερεῖς καὶ ἐπὶ μαρτυρίας τῶν κάτωθεν καὶ ἔδωθη
εἰς χεῖρας τῶν πατέρων τοῦ ὁρθέντος μοναστηρίου εἰς ἀσφάλειαν², ἀψηγῷ³ ἐν
μηνὶ μαΐου ἴση⁴.

γηγανάκης μερίκας τα ανοθεν και οπιστε βεβεονο
ἐγὼ ἡ γυνὴ τοῦ ποτὲ μακαρίτου γεωργίου μερίκα διμοῦ μὲ τὸν υἱὸν τὸν
60 Θεόδωρον βεβαιώνωμεν τὰ ἀνωθεν διὰ χειρὸς ἐμοῦ μανόλη τοῦ γεωργίου
τρουχάνη:—

† δ Λακεδαιμονίας Ἀνανίας⁵ μάρτυς

† δ Ἀμυκλῶν Σεραφεὶμ⁶ μάρτυς:—

1. 'Ἡ Ἀραβικὴ λ. νι ζ ἀ μ=τάξις, σειρά, ἐξ ἡς ἐν τῇ στρατιωτικῇ Τουρκικῇ γλώσσῃ ἀσακίρ l-nizamīk, ὁ τοῦρκος στρατιώτης τοῦ τακτικοῦ στρατοῦ. Κατὰ τὰ τέλη τοῦ ΙΗ' αιῶνος Nizāmi-tzētēn ὑνομάσθη νέον Τουρκικὸν σῶμα, καταρτισθὲν ἐπὶ τῇ βάσει τῶν συγχρόνων εὑρωπαϊκῶν σωμάτων, καὶ μέλλον νὰ ἀντικαταστήσῃ τοὺς γενιτσάρους, ὅπερ δῆμος ἐγένετο πολλάκις ἀφορμὴ ἐξεγέρσεων τῶν γενιτσαρικῶν σωμάτων. 'Ἐνταῦθα ἡ λ. ἀκριβῶς σημαίνει ἐξέγερσις, ἀνωμαλία, ἀναρχία.

2. Πρόκειται περὶ τοῦ ἐκ Δημητσάνης ἔνομαρτυρος Ἀνανίου Θεοφίλη, τὸ γένος Δαμπάρδη. Περὶ τοῦ ἀνδρὸς εἰναι ἀνάγκη νὰ γραφῇ ἵδια πραγματεία. Σχετικὴν βιβλιογραφίαν βλ. N. A. Bees, Κατάλογοι τῶν χειρογράφων κωδίκων τῆς ἐν Θεράπναις μονῆς τῶν 'Αγ. Τεσσαράκοντα, ἐν τῇ «Ἐπετηρίδι τοῦ Φιλολογικοῦ Συλλόγου «Παρνασσοῦ», τόμ. Η' (1904), σελ. 98. E. Σαφράμη, Συμβολαὶ εἰς τὴν Ιστορίαν τῆς Δημητσάνης, ἐν τῇ «Ἐπετηρίδι τῆς Ἐταιρείας Βυζαντινῶν σπουδῶν», τόμ. Θ' (1932), σελ. 222. Πρὸ πάντων ἰδὲ τὸν ἐπ' ἐσχάτων Γ. A. Σταμίρην, Τὸ ἔτος τοῦ μαρτυρίου τοῦ Λακεδαιμονίας Ἀνανίου, ἐν τοῖς «Σπαρτιατικοῖς Χρονικοῖς», ἔτ. Γ', ἀριθ. φύλ. 34 (Μάϊς 1940), σελ. 7.

3. Περὶ τῆς ἐπισκοπῆς Ἀμυκλῶν διὰ μέσου τῶν αἰώνων ἔχομεν ἥδη αὐτοτελὲς συνοπτικὸν μελέτην Περ. Γ. Ζερλέντη, 'Ἡ μητρόπολις Ἀμυκλῶν καὶ Τριπολιτεᾶς καὶ αἱ ἐπισκοπαὶ Πίσης, 'Εὔρεων, Βελιγράτιδος, ἐν Ἀθήναις 1921. 'Αρχαιοτέρα ἐργασία μετὰ καὶ ἀρχαιοτέρας βιβλιογραφίας, N. A. Bees, Beiträge zur kirchlichen Geographie Griechenlands im Mittelalter und in der neueren Zeit, ἐν τῷ «Oriens Christianus», Neue Serie, Τόμ. IV (1914) σελ. 261 κ. ἕξ. Πρόσθετε: Γ. I. Κονιδάρη, 'Ἀμυκλῶν καὶ Τριπολιτεᾶς, ἐπισκοπὴ καὶ μητρόπολις, ἐν τῇ «Θρησκευτικῇ καὶ Χριστιανικῇ Ἐγκυλοπαιδείᾳ», τόμ. Α' (1936), σελ. 924—928, ἐν λ. Και Τάσου Γριτσοπούλου, 'Ἡ μετὰ τῆς ἐπισκοπῆς Ἀμυκλῶν ἔνωσις τῆς Πατριαρχικῆς ἐξαρχίας Τριπολιτεᾶς, ἐν τοῖς τοῦ N. A. Bees «Byzantinisch—Neugriechische Jahrbücher», Τόμ. XIV (1938) σελ. 348 κέξ. Τὸν Ἀμυκλῶν Σεραφεὶμ συναντῶμεν ἐν ἔτει 1765 συνηγοροῦντα εἰς τὸ Πατριαρχεῖον ὑπὲρ τῆς κατοχυρώσεως τῆς Σχολῆς Ἀγ. Ἰωάννου Θυρέας καὶ τῆς προσαρτήσεως αὐτῆς τῶν κτημάτων τῆς διαλε-

† δ 'Ρέοντος 'Ιερεμίας¹ μάρτυς :—

65 οἰκονόμος αγίου Ἰωάννου μάρτυς :—

μιχαλάκης σαριγιανις μαρτις

αναγνοστης ματθιος μαρτυρω

Κοστάντης πα παξογλης μαρτιρο

διμητρης κρεντιρᾶς μαρτιρο

70 νικολος τζανγγκαρις μαρτυρο

μηχαλις σαριγιανις μαρτιρο²

νικολος κακαρουκας μαρτιρο³

παπαπέτρος μαρτηρω

κηρητακος κακαρουκας μαρτηρο

75 γι ανισ μαι λι γη τις⁴ μαδρ της

'Ἐν τῇ ὕψῳ τοῦ φ. 1α, εἰς δύο ἐπιμήκεις στίχους, ἐν ὑστερογράφῳ
ἔχουσι προστεθῆ ταῦτα, διὰ χειρὸς τῆς αὐτῆς :

λυμένης μονῆς 'Αγ. Δημητρίου (Ρεοντινοῦ). Βλ. Ἰωαν. Φορόπουλον, ἐν «Ἐκκλησια-
στικῇ Ἀληθείᾳ», τόμ. Κ' (1900), σελ. 517—518. Πρβλ. Τάσου Αθ. Γριτσοπούλου, ἐν
ἔφημ. Τριπόλεως «Παναρκαδικὴ Ἡχώ», ἔτ. ΙΓ', φ. 631, 24 Δβρίου 1939, σελ. 2.

1. Περὶ τῆς Ἐπισκοπῆς Ρέοντος καὶ Πραστοῦ βλ. κυρίως N. A. Bees, ἔνθ.
ἀνωτ., σελ. 274 κατ. Πρβλ. καὶ τὰ ἀτελῶς γεγραμμένα ὑπὸ A. X. Δουκάκη, ἐν τῇ
«Θεολογίᾳ», τόμ. Α' (1923), σελ. 109—112, δόπιθεν ἀτελέστερον δ Καλ. Καλλούσης,
ἔνθ. ἀνωτ., σελ. 119 κατ. Πιστεύεται, ὅτι ὁ ἐν προκειμένῳ 'Ιερεμίας ἐξελέγη ἐπὶ
τὸν θρόνον τοῦτον ἐν ἔτει 1771, εἰς διαδοχὴν τοῦ ἀπὸ 1751 ἐκλεγέντος προκατό-
χου του Νεκταρίου, (B. A. Μυστακίδου, 'Ιστορικαὶ εἰδήσεις περὶ Κουρούτσεσμε, ἐν τῷ
«Παρνασσῷ», τόμ. IA' (1887), σελ. 517, 543. Πρβλ. A. X. Δουκάκην, ἔνθ. ἀνωτ., σελ. 110.
Καλ. Καλλούσην, ἔνθ. ἀνωτ., σελ. 120. Χρ. Δημητρίου, ἐν τῇ «Θεολογίᾳ», τόμ. Ζ' (1929),
σελ. 147), δόπιας γενικῶς εἶναι παραδεδεγμένον ὅτι εἶναι ὁ μετὰ τῶν λοιπῶν ἀρχιε-
ρέων τῆς Πελοποννήσου ἔξωσθείς, εἰς Ζάκυνθον δὲ καταφυγὼν καὶ ἔκεινθεν εἰς
Πετρούπολιν. (Π. Κοντογιάννη, Οἱ Ἑλληνες κατὰ τὸν πρῶτον ἐπὶ Αἰγατερίνης Β' Ρωσ-
σο-Τουρκικὸν πόλεμον, ἐν Ἀθήναις 1903, σελ. 1 'Αριεται ἐκ τοῦ 'Α. Γούδα, Βίοι παράλ-
ληλοι, τόμ. Ζ', σελ. 206. Πρβλ. καὶ T. Γριτσόπουλον, ἐν τοῖς «Byz. Neogr. Jahr.»,
τόμ. XIV, 1938, σελ. 351). 'Η ἐν τῷ ἐγγράφῳ τούτῳ ὑπογραφὴ τοῦ 'Ιερεμίου,
ἔτει 1753, ἀνατρέπει πάντα ταῦτα καὶ παρέχει νέας χρονολογίας εἰς τὸν μέλλοντα
καὶ δεσμοληθῆ ποὺς τῆς Ἐπισκοπῆς ταῦτης.

2. Αἱ τέσσαρες ὑπογραφαὶ ὑπὸ μιᾶς καὶ τῆς αὐτῆς χειρός.

3. 'Ἐκ τῆς οἰκογενείας Καλημέρη προήχθετο δ ἐν τῇ μητροπόλει Δακεδαι-
μονίας προκάτοχος τοῦ 'Ανανίου Παρθένιος Καλημέρης (1725—1760 ;). Τούτῳ ὑπῆρ-
χεν ἀδελφός, ὃς φαίνεται, Γεωργάκης, δοτις κατ' Ἀπρίλιον τοῦ 1752 σημειοῖ τὸ
δόνομα τοῦ ἀρχιερέως ἀδελφοῦ Παρθένιου εἰς τὴν πρόθεσιν τῆς μονῆς 'Αγ. Τεσ-
σαράκοντα, τῆς ἐν Θεράπναις (Κάδ. μονῆς φ. 41a. ἐν τῷ 'Ιστορικῷ 'Αρχείῳ Σπάρ-
της, ὑπ' ἀριθ. 63 ἐν τῷ καταλόγῳ τοῦ N. A. Βέη, «Ἐπετηρίς Παρνασσοῦ», τόμ. Η' 1904, σελ. 138). Δέν γνωρίζω, ἀν πρόκειται περὶ τῆς αὐτῆς οἰκογενείας, οὐδὲ
καν ἐπιχωριάζει ἐνταῦθα.

4. Τέλος φ. 2a.

5. Μελιγίτης καὶ Μελιγιώτης, δὲ ἐκ τοῦ χωρίου Μελιγοῦ καταγόμενος.

πρὸς τούτοις ἀφιέρωσεν ὁ κὐρος γιανάκης διὰ ψυχικὴν σωτηρίαν τοῦ μα-
καρίτου ἀδελφοῦ του χάριν τῆς συνηθάσεως¹ εἰς τὴν ορθοῖσαν μονὴν γρό-
σια τριῶντα: 31 καὶ ἔνα λεβέτι, καὶ τρία γελάδια, νὰ ἔχουνι καὶ αὐτὰ τὸ
κῦρος μαζὶ μετὰ ἀντίκρις:—

Ἡ μονὴ τῆς Παλιοπαναγιᾶς ἐν ἔτει 1816 ἤγόρασε κτήματά τινα κατὰ
τὴν περιοχὴν τῆς Ἐπισκοπῆς Ἐλους. Ἄλλὰ τὰ κτήματα ταῦτα ἀνῆκον ἀλ-
λοτε εἰς τὴν μονὴν τοῦ προφήτου Ἡλιοῦ, ἐξ ἀφιερωμάτων τῶν κατοίκων
Γερακίου, οἵτινες μετὰ τὴν ἐρήμωσιν τῆς ἐν λόγῳ μονῆς (1770 πιθανῶς
κέφ.), εἶχον καὶ αὐτὸς ἀποβῆ κύριοι αὐτῶν. Διὰ νὰ κατοχυρώσουν τὴν κα-
τοχὴν τῶν τοιούτων κτημάτων οἱ μοναχοὶ τῆς Παλιοπαναγιᾶς προσέφυγον
εἰς τε τὰς Τουρκιὰς ἀρχὰς καὶ τὸ ἐν Κωνσταντινουπόλει Πατριαρχεῖον,
ἐξ οὗ τοῦ τελευταίου ἐπέτυχον νὰ ἀπολυθῇ, ἐπὶ τῆς πατριαρχείας Κυρίλλου
τοῦ Ζ', γράμμα συνοδικὸν πατριαρχικὸν, κατὰ Νοέμβριον τοῦ 1816, ἐπι-
κυρωτικὸν τῆς γενομένης ἀγοραπωλησίας. Τὸ γράμμα τοῦτο, εὑρισκόμενον
ἡδη ἐν τοῖς Γενικοῖς Ἀρχείοις τοῦ Κράτους², καλῶς διατετηρημένον ἐν
πρωτοτύψῳ ἐπὶ περγαμηνῆς³, μετ' ἀντιγράφου ὑπὸ τοῦ Εἰρηνοδίκου Πρα-
στοῦ, ἔτει 1835 γενομένου καὶ ἐπικυρωθέντος, παρέχομεν ἐφεξῆς ὡς ἔχει:

Κύριλλος ἐλέω Θεοῦ ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως Νέας Ἠώ-
μης καὶ Οἰκουμενικὸς πατριαρχῆς.

† "Ἐργον τῇ καθ' ἡμᾶς τοῦ Χ(ριστο)ῦ μεγάλῃ Ἐκκλησίᾳ περισπούδα-
στον καὶ οἰκειότατον ἐν τοῖς μάλιστα οὐ μόνον ἀποδέχεσθαι εὑμενῶς τὰς
5 προσαγομένας αὐτῇ καὶ τοῦ δικαίου ἔχομένας | αἰτήσεις, ἄλλὰ καὶ διὰ
Γραμμάτων ἐπικυροῦν, καὶ ἀνάτερα πάσης ἔνδεχομένης ἐπηρείας τὰ προ-
σόντα ἐκάστῳ δίκαια διατηρεῖν καὶ κατασφαλίζειν, ὅν τρόπον καὶ ἡμεῖς |
ἐπὶ τοῦ παρόντος κατ' ἐκκλησιαστικὴν εὐθυδικίαν ποιούμεθα. Καὶ γὰρ
οἱ ὀσιώτατοι π(ατέ)ρες τοῦ ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ οέοντος καὶ πραστοῦ κειμένου
10 Ἱεροῦ ἐνοριακοῦ μονα | στηρίου⁴, τῆς παλαιᾶς παναγίας ἐπονομαζομένου,
καὶ τις τῶν ἐκεῖ χριστιανῶν ἀναγνώστης γκελπερῆς τὴν ἐπωνυμίαν, ἀνήγ-
γειλαν ἡμῖν διὰ τοῦ ἐνταῦθα προεστῶτος καὶ | πληρεξούσιον ἐπιτρόπου
τοῦ Καζᾶ Ἀργοὺς τιμιωτάτου κὐρο Δημητρίου Περούνα, καὶ ἐδηλοποίησαν,
ὅτι εἰς τὴν ἐπισκοπὴν Αἴλους⁵ διετέλει ποτὲ μονύδριον Ἰερὸν, ἐπ' ὅνδι |

1. Συμβιβάσεως.

2. Φάκελ. 128. 4. A. Ζακυνθηνοῦ, Κατάλογος τῆς συλλογῆς Περ. Ζερλέντη, ἐν
τῇ «Ἐπετηροίδι τῆς Ἐπιφερείας Βυζαντινῶν σπουδῶν», τόμ. ΙΓ' (1937), σελ. 243.

3. Διαστ. 0,736×0,504 μ. "Αγεν ὑπογραφῶν 0,415×0,378.

4. Ὡς πόδις τὸ σημεῖον τοῦτο λόγος ἐκτενέστερος γίνεται κατωτέρῳ.

5. Ἡ ἐπισκοπὴ Ἐλους ἀναφέρεται μεταξὺ τῶν ὑπαγομένων ὑπὸ τὴν μητρό-
πολιν Μονεμβασίας, ἀπὸ τοῦ ἔτους 1293, ἐπισκοπὴν Κυθηρίας, Μαΐνης, Ρέοντος
καὶ Ζεμενοῦ. Miklosich-Müller, Acta et diplomata Graeca medii aevi sacra et
profana, vol. V. Vindobonae 1887, σελ. 155.—Περβλ. τὰ περὶ τῆς ἐπισκοπῆς ὑπὸ

15 ματι τοῦ προφήτου ἡλιοῦ¹: τιμώμενον, φτινι οἱ ἐν τῷ χωρίῳ Γεράκι² Χ(ρι-
στια)νοὶ ἀφιέρωσαν ὑπὸ³ εὐλαβεῖ(ας) ἐλαιόδενδρά τινα καὶ χωράφια·
τούτων δὲ τὰς ἐπικαρπί(ας), | ἔτι σωζόμενον ὃν τὸ μονήδριον, ἐνέμετο ἀκω-
λύτως· ἀλλ’ ὑστερον ἐκ τῆς ἀγχιστρόφου τῶν πραγμάτων μεταβολῆς, καὶ
τινων περιστάσεων ἀδοκήτων δλεθρίου | ἐπαγωγῆς, τὸ μὲν Ἰερὸν ἐκεῖνο
20 μονήδριον διδόνου ἔξελιπε καὶ ἥφαντοσθη εἰς τὸ παντελές⁴, οἱ χ(ριστια)νοὶ⁵
ἔπανέλαβον τὰ ἀφιερωθέντα. "Ινα μὴ ἐν τοιαύτῃ ἀνωμαλίᾳ | ἔρμαιον τοῦ
τυχόντος γένωνται, καὶ εἰχον αὐθίς ὑπὸ τὴν Ἰδίαν ἔξουσίαν αἰτῶν ὑπὲρ
τοὺς τεσσαράκοντα χρόν(ους) ἐλευθέρως τε καὶ ἀνενοχλήτως, ὥστε διέβη-
σαν καὶ πρὸς τοὺς | κληρονόμ(ους) αὐτῶν" πρὸς χρόνου δὲ ἐνὸς καὶ
25 ἐπέκεινα ἐπωλήθη παρὰ τῶν διαδεξαμέν(ων) αὐτὰ μέρος τι χωραφίων καὶ
ἐλαιοδένδρων (ἐν οἷς κεῖται καὶ Ἰερὰ ἐκ πα | λαιοῦ Ἐκκλησία ἐπ'⁶ ὀνόματι
τοῦ ἀγίου Θεοδώρου τοῦ Τύρων(ος)) πρὸς τὸ εἰρημένον Ἰερὸν μοναστήριον
τῆς παλαιᾶς παναγί(ας), καὶ μέρος(ος) ὁσαύτως πρὸς τὸν διαληφθέντα | κὺρο
ἀναγνώστην γκελπερῆν, καὶ διὰ Γραμμάτων ἐπιτοπί(ως) γενομέν(ων), ἐπι
30 δὲ καὶ διὰ χοτζετί(ους) τῆς βασιλικῆς κρίσ(εως), καὶ ταπίου ἐγένοντο κύριοι
καὶ ἐγκρατεῖς τῶν | κτημάτων αὐτῶν, κατασφαλισθείσης ἐπὶ τέλ(ους) τῆς
ἐπ'⁷ αὐτοῖς ἐλευθέρας αὐτῶν ἔξουσίας καὶ δι' ὑψηλοῦ βασιλικοῦ προσκυνη-
τοῦ ὄρισμοῦ. Ταῦτα τοίνυν ἀναγ | γείλαντες διὰ τοῦ τιμιωτάτου βεκίλη κὺρο
Δημητρίου περούνα, ἐξητήσαντο καὶ τὴν διὰ πατριαρχικοῦ ἡμῶν καὶ συνο-
35 δικοῦ Γράμματος ἐπικύρωσιν, κ(αὶ) πρὸς μονιμωτέραν | ἀσφάλειαν αὐτῶν,

Χρυσοστόμου Δημητρίου, ἐν τῇ «Θεολογίᾳ», Τόμ. Ζ' (1929), σελ. 146, πρὸς δὲ τὰ
ὑπὸ τοῦ Μητροπ. Παραμυθίας Ἀθηναγόρα, αὐτόθι, Τόμ. Η' (1930), σελ. 235 συγ-
πληρωματικά.

1. Διά τοὺς ἐπιθυμοῦντας νὰ μελετήσωσι περὶ τῆς μονῆς ταύτης σημειοῦμεν
ὅτι μεταξὺ τῶν χειρογράφων τῆς Ἐθνικῆς ἡμῶν Βιβλιοθήκης ὑπάρχει κῶδις (ύπ'⁸
ἀριθ. 2039) μονῆς Μαρθακίου καὶ Προφήτου Ἡλιοῦ, ΙΗ' αἰῶνος. Βλ. N. A. Bees
(Βένη), ἐν τῇ «Byzantinische Zeitschrift» Τόμ. XV (1906), σελ. 472.—Πρὸς καὶ
Δημ. X. Σοκάκην, ἐν τῷ «Ἐκκλησιαστικῷ Φάρῳ» Ἀλεξανδρείας, Τόμ. Η' (1911),
σελ. 60—65.

2. Περὶ τῆς κώμης ταύτης βλ. προχείρως, ἀλλ' ἐμπεριστατωμένως, Π. Πουλίτσα
Τὸ Γεράκιον, ἡ ιστορία καὶ τὰ μνημεῖα τον, ἐν τοῖς «Σπαρτιατικοῖς Χρονικοῖς»,
ἕτ. 5', φύλ. 34 (Μάϊος 1940), σελ. 4—5, καὶ φύλ. 35—36 (Ιούν.—Ιούλ. 1940), σελ.
4—6.—Σχετικὴν μὲ τὰ ἀξιόλογα τοῦ Γερακίου μνημεῖα βιβλιογραφίαν, βλ. ὑπὸ Γερ.
Καράλη, ἐν τῇ «Μεγάλῃ Ἑλληνικῇ Ἑγκυκλοπαιδείᾳ» Τόμ. Η', σελ. 212 ἐν λ., καὶ
Α. Α. Π., ἐν «Θρησκευτικῇ καὶ χριστιανικῇ ἐγκυκλοπαιδείᾳ», Τόμ. Β' (1937),
σελ. 871—875.

3. Πρόκειται πιθανότατα περὶ τῆς ἐπανταστάσεως Ὁρλώφ (1770)
ἐπακολουθησάσης θυέλλης, ἥτις ἐκράτησεν ἐν Πελοποννήσῳ δεκαετίαν σχεδόν. Τοῦτο ἐξάγεται καὶ ἐκ τοῦ εὐθὺς κατατέφω λεγομένου, (στ. 43), ὅτι οἱ Γερακιώ-
ται ἐκράτησαν τεσσαρακονταετίαν τὰ ἐπανακτηθέντα κτήματά των, εὐθὺς μετὰ τὴν
ἐργάτισιν τῆς μονῆς. Ἀκριβῶς δὲ τεσσαρακονταετία χωρεῖ ἀπὸ τῶν χρόνων ἐκεί-
νων μέχρι τῆς ἀπολύσεως τοῦ παρόντος γράμματος.

καὶ πρὸς πίστωσιν μείζονα τῶν προβαλλομέν(ων) ἐνεφάνισαν δύῳ ἐπίτηδες Γράμματα πρὸς τὴν ἐκκλησί(αν) ἐκ μέρους τῶν κ(ατὰ) τόπ(ον) ἐκεῖ δύῳ ἀρχιερέ(ων), | τοῦ τε Ἱερωτάτου μ(ητρο)οπολίτου δέοντος καὶ πραστοῦ κὐρὶ Διονυσίου¹, καὶ τοῦ Θεοφιλεστάτου ἐπισκόπου Αἴλους κὐρὶ Ἀνθίμου², τὰ 40 αὐτὰ ἐν εἰλικρινείᾳ καὶ ἐν ἀληθείᾳ γραφῇ | προβαλλομένων, καὶ ἐπιμαρτυρούντων, καὶ ἐπίσης ἔξαιτουμέν(ων) τὴν ἐπικυρώσιν μ(ετά) τοῦ ἐφεξῆς προσδιορισμοῦ, ὅπως δηλ(α)δ(ή) μνημονεύηται, ὡς καὶ πρότερον, τὸ ὄνομα | τῆς αὐτοῦ Θεοφιλί(ας) ἐν τῇ Ἱερᾷ ἐκείνῃ ἐκκλησίᾳ τοῦ ἁγίου Θεοδώρου, ὡς ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ αὐτοῦ κειμένη. Ταύτην τοίνυν τὴν κοινὴν αὐτῶν αἵτησιν, 45 ὡς εὐλογοφανῆ | καὶ τοῦ δικαίου καὶ νομίμου ἔχομένην, ἀποδεξάμενοι, ἔγνωμεν ἐπικυρώσαι τε καὶ ἐπιβεβαιῶσαι· αὐν μὲν γὰρ τὸ μακρότατον τῶν μεσολλαβησάντων χρόν(ων) | διάστημα, καθ' οὓς οὐδεμία ἐκινήθη ἀγωγὴ κ(ατὰ) τῶν ἐπαναλαβόντων τὰ κτήματα ταῦτα, καὶ Ἰδιοποιησαμέν(ων) αὐθίς μ(ετά) τὴν τοῦ μονηδόρου ἐρήμωσιν, ἐβεβαίωσε τὴν | ἐν τούτοις ἐλευθέροντας αὐτῶν ἔξουσίαν· τὰ γάρ ἐκκλησιαστικὰ πάντα κ(ατὰ) τὴν τῶν θείων καὶ Ἱερῶν νόμων περιληψιν καθολικῷ λόγῳ διὰ τεσσαράκοντα | χρόν(ους) τέμνονται, ὥστε καὶ ἡ παρὰ τῶν διαδόχων ἐκείνων καὶ κληρονόμων γενομένη ἥδη πώλησις νόμιμος προφανῶς ἐστι καὶ ἀπαραβίαστος, εἰλ³θούσιον τὰ πλεῖστα | τῶν κτημάτων, ἐν οἷς καὶ ἡ Ἱερὰ τοῦ ἁγίου Θεο-

1. 'Ἐκ τῶν ἔξαιρέτων Ιεραρχῶν τῶν τελευταίων χρόνων τῆς Τουρκοκρατίας καὶ τῶν χρόνων τῆς Ἑλληνικῆς Ἐπαναστάσεως, ὑπηρετήσας μὲν αὐταπάρνησιν τήν τε Ἐκκλησίαν καὶ τὸ "Ἐθνος. Μέχρι τούτου δὲν ἐγάρη περὶ αὐτοῦ ίδια μονογραφία. Κατήγετο, ἐν Κωνσταντινουπόλει γεννηθείς, ἐκ Θεσσαλίας, Παρδαλὸς τὸ ἐπώνυμον. Ἐπὶ τὸν Ρέοντος καὶ Πραστοῦ θρόνον ἀνήλθεν ἐν ἔτει 1812 ἐπὶ Πατριάρχου Κωνσταντινουπόλεως 'Ιερεμίου Δ', Μέγας Πρωτοσύγκελλος ὅν. Ἐπὶ τῶν ἡμερῶν του ἡ Ἀρχιεπισκοπή Ρέοντος καὶ Πραστοῦ προήκθη εἰς μητρόπολιν. Ὁ Διονύσιος συνέτρεξε πολλαπλῶς τὸν ἄγδνα. Ἐπὶ "Οθωνος διετέλεσεν ἐπὶ πενταετίαν Πρόεδρος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου. Παρὰ τούτο δικιας κατεδιώχθη ἀπηγδός ὑπὸ τῆς Ἀντιβασιλείας, ἡ δ' ἐπαρχία του περιεκόπη, ὥστε οὗτος περιέπεσεν εἰς δεινὴν ἔνδειαν. Περὶ τοῦ ἀνδρὸς πολλὰ ἀγαπᾶται νὰ διηγῆται μέχρι σήμερον. ἀκόμη δὲ λαδεῖς τῆς Τσακωνιᾶς, εὐφήμιως δὲ καὶ συχνάκις μνημονεύουσιν αὐτοῦ οἱ ιστορικοὶ τῆς ἐπαναστάσεως. 'Ικανὰ βλ. ὑπὸ Κ. Οἰκονόμου τοῦ ἐξ Οἰκονόμων, Τὰ σφιζόμενα 'Εκκλησιαστικὰ συγγράμματα, τόμ. Α' Ἀθήνησι αωξδ', σελ. 589 κ. ἐξ.—Χρ. Παπαδοπούλου, 'Ιστορία τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, Τόμ. Α', ἐν Ἀθήναις 1920, σελ. 28, 450 καὶ σποράδην. B. Ἀτέση, 'Ἐπίτομος Ἐπισκοπικὴ Ιστορία τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, Τόμ. Α', ἐν Ἀθήναις 1948, σελ. 170—171.

2. "Ἀνθίμος, Σκαλιστήρης τὸ ἐπώνυμον, τέκνον τῆς Τριπολίτσας. Ἐπὶ τὸν ἐπισκοπικὸν θρόνον Ἐλους προεχειρίσθη κατὰ Σ)βριον 1811: N. A. Βέη, "Ἐκφρασις κώδικος Μονεμβασίας καὶ Καλαμάτας, ἐν τῷ «Δελτίῳ τῆς Ιστορικῆς καὶ Ἐθνολογικῆς Ἐταιρείας τῆς Ἑλλάδος», Τόμ. 5' (1901), σελ. 204. ἀριθ. 50.—Τὴν περὶ τοῦ ἀνδρὸς σχετικὴν βιβλιογραφίαν καὶ ἴκανὰς πληροφορίας, ὑπὸ N. A. Βέη, ἐν τοῖς «Ἐλληνικοῖς», τόμ. 5' (1930), σελ. 497—498. Ο "Ἐλους "Ανθίμος μετὰ τοῦ Βρεσθένης Θεοδωρήτου, τοῦ ἐκ Νεμνίτσης τῆς Γορτυνίας (τοῦ Β'), ἀποτελοῦν τὴν λαμπρὰν ξυνωρίδια, ἥτις διηγύθυνε τὸ στρατόπεδον τῶν Βερβένων.

55 δώρου κεῖται ἐκκλησία, εἰς μοναστήριον αὐθίς μετέβησαν, καὶ πρότερον, ὡς εἶρηται, μοναστηριακὰ δύνται· πρὸς | τούτοις δὲ καὶ βασιλικὸς προσκυνητὸς ἐπηκολούθησεν δρισμός, κρατύνων τὴν πρὸς τὸ Ἱερὸν μονήδριον καὶ πρὸς τὸν ἀναγνώστην ἐκεῖνον γενομένην πώλησιν, | ὥστε μηδεμίαν ποθὲν ἐπιδέχεσθαι ἀνατροπήν· κ(ατὰ) ταῦτα δὴ καὶ ἡμεῖς γράφοντες, ἀποφαινόμενα συνοδικῶς μ(ετά) τῶν περὶ ἡμᾶς Ἱερωτάτων ἀρχιερέων | καὶ ὑπερτίμων, τῶν ἐν ἀγίῳ πν(εύματι) ἀγαπητῶν ἡμῶν ἀδελφῶν καὶ συλλειτουργῶν. “Ινα τὸ εἰρημένον Ἱερὸν μοναστήριον, τὸ ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ ρέοντος καὶ πραστοῦ κείμενον, καὶ ἐπιλεγόμενον τῆς παλαιᾶς παναγίας, καὶ διαληφθεὶς κὺρος ἀναγνώστης γκελπερής, καθὼς μέχρι τοῦ νῦν, οὕτω καὶ εἰς 65 τὸν ἔξης ἄ | παντα χρόνον, ἔχωσι καὶ ἐξουσιάζωσιν ἀπαρεμποδίστως καὶ ἀνεπτρεάστως, ὅσα χωράφια, ἐλαιόδενδρα, καὶ ἄλλα ποράγματα, μιᾶς φωνῆς βιβάρι δνομαζόμενα, ἡγόρασεν ἕκατερος παρὰ τῶν κατοίκων τοῦ χωρίου Γεράκι χ(ριστια)νῶν κ(ατὰ) τὴν περίληψιν τῶν ἐπιτοπίων γενομένων παλητικῶν Γραμμάτων, τοῦ τε χοτζείου | τῆς Ἱερᾶς βασιλικῆς κρίσ(εως), 70 καὶ τοῦ ταπίου, καὶ αὐτοῦ ἔτι τοῦ ἐκδοθέντος ὑψηλοῦ προσκυνητοῦ δρισμοῦ, καὶ νέμηται τὰς ἐξ αὐτῶν ἐπικαρπίας ἐλευθέρων | καὶ κ(ατὰ) λόγον τελείας Δεσποτείας καὶ κυριότητος μνημονεύηται δὲ ἐν τῇ Ἱερῷ ἐκείνῃ Ἐκκλησίᾳ τοῦ ἀγίου Θεοδώρου, ὡς καὶ πρότερον, τὸ δνομα τοῦ κ(ατὰ) τόπον ἀρ | χιερέως, τοῦ τε ἥδη θεοφιλεστάτου ἐπισκόπου Αἴλους, 75 καὶ τῶν μ(ετά) ταῦτα διαδόχων αὐτοῦ.

Ταῦτα ἀπεφάνη, καὶ κεκύρωται συνοδικῶς· ὅστις δὲ καὶ ὄποιος τῶν ἀπάντων βουληθῇ καθ° οἰονδήτινα τρόπον καὶ καθ° οἰανδήτινα πρόφασιν διασείσαι τὴν πώλησιν ταύτην, καὶ ἀφαιρέσαι τὴν ἐπὶ τοῖς κτήμασι | τούτοις ἐξουσί(αν) τοῦ Ἱεροῦ μοναστηρίου, καὶ τοῦ κύρῳ ἀναγνώστη γκελπερῆ, 80 ἐφ' οὓς καὶ οὗτος καλῇ πίστει ἡγόρασε καὶ ἐξουσιάζει, καὶ προξενήσαι αὐτοῖς βλάβην τινὰ καὶ | ζημί(αν) καὶ ἐνόχλησιν καὶ ἐπήρειαν μέχρι καὶ τοῦ ἐλαχίστου, δι τοιοῦτος, ὡς φιλόδικος καὶ καπότροπος, ἀφωρισμένος ὑπάρχη, καὶ κατηραμένος, καὶ ἀσυγχώρη | τος, καὶ μ(ετά) θάνατον ἀλυτος, καὶ τιμπανιοῦς, αἱ πέτραι καὶ διδηρος λυθείσαν, αὐτὸς δὲ υπδαιμῶς· κατεργονομήσειε τὴν λέπραν τοῦ γιεζῆ, κ(αὶ) τὴν | ἀγχόνην τοῦ Ἰουδα, ἔχων καὶ τὰς ἀράς πάντων τῶν ἀπ' αἰῶνος ἀγίων καὶ τῶν ὁσίων καὶ θεοφόρων π(ατέ)ρων τῶν ἐν Νικαίᾳ καὶ τῶν λοιπῶν ἀγίων | συνόδων· ἐπὶ τούτοις γοῦν ἀπελύθη καὶ τὸ παρὸν ἡμέτερον πατριαρχικὸν καὶ συνοδικὸν ἐπικυρωτικὸν Γράμμα, κάν τῷ Ἱερῷ κάθιμα | τῆς καθ° ἡμᾶς τοῦ Χ(ριστο)ῦ 90 μεγάλης Ἐκκλησίας καταστροφὴν εἰς ἔνδειξιν διηγειῇ καὶ παράστασιν μόνιμον:— αμιτ^ῷ:

“Ἐν μηνὶ Νοεμβρίῳ ἵνδι(κτιῶν)ος εῆς!

1. Ἡ ἀναγραφομένη ἵνδικτιῶν ε' ἀντιστοιχεῖ οὐχὶ πρὸς τὸ ἀπὸ Χριστοῦ ἔτος

† δ Ἀκαδημαϊκής † δ Ἐφέσου † δ Ἡρακλείας † δ Κυζίκου
 Μελέτιος Διονύσιος Μελέτιος Κωνσταντῖνος
 59 † δ Νικαίας † δ Χαλκηδόνος † δ Τυρούβου † δ Προύσσης † δ Βερροίας
 Ἰωαννίκιος Γεράσιμος Μακάριος Ἰωαννίκιος Ζαχαρίας
 † δ Μεθύμνης † δ Σκοπίων † δ Μογλενῶν † δ Ἐλούς
 Πανάρετος Ἀνθιμος Τιμόθεος Ἀνθιμος¹.

Τὸ μοναστήριον τῆς Παλιοπαναγιᾶς χαρακτηρίζεται ἐν τῷ προκειμένῳ πατριαρχικῷ γράμματι ὡς ἐνοριακόν,² ἔξαρτώμενον δηλ. ἐκ τοῦ ἀρχιερέως τοῦ τόπου, δόσις ἐνταῦθα εἶναι δὲ Ρέοντος καὶ Πραστοῦ. Ἐπὶ τοῦ παρόντος δὲν θὰ διαλάβωμεν περὶ τῆς γεωγραφικῆς ἀκτίνος, ἐφ' ἣς ἐξικνεῖτο ἡ δικαιοδοσία τοῦ Ἐπισκόπου τούτου. Δέον νὰ σημειωθῇ δύμως, διὰ ἀρχικῶς, κατὰ τοὺς μέσους αἰῶνας, διὰ συνέστη ἡ Ἐπισκοπὴ αὐτῇ, ἡ περὶ τὴν Θυρεάτιδα χώρα φαίνεται διὰ ὑπέκειτο ἐκκλησιαστικῶς τῷ μητροπολίτῃ Ναυπλίου. Τοῦτο καταφαίνεται ἀλλως ἐκ τοῦ γεγονότος, διὰ τὸ ἔγγραφον τῆς μετὰ τοῦ Γ. Μερέκα ἀνταλλαγῆς κτημάτων τῆς μονῆς, ἐν ἔτει 1753, συντάσσεται ἐνώπιον τοῦ μητροπολίτου Ναυπλίου Νεοφύτου³, διὰ ἀκριβῶς συναντῶμεν καὶ ἐν αὐτῇ τῇ κτιτορικῇ ἐπιγραφῇ τῆς Μονῆς Ἀγ. Ἰωάννου τοῦ Θεολόγου, ἔτει 1754⁴. Ἐν τῇ Ἐπαρχίᾳ Ναυπλίου χαρακτηρίζεται κείμενον τὸ μοναστήριον τῆς Ἐλεούσης, ἐν ἔτει 1612, ἐν συγιλλίφ τοῦ Πατριαρχοῦ Νεοφύτου Β'⁵. Καὶ τὸ μοναστήριον τῆς Λουκοῦ κείμενον ἐν τῇ τοῦ αὐτοῦ μητροπολίτου Ναυπλίου δῷσεται ἐπαρχίᾳ⁶. Ἡ δὲ τοῦ Ἀγίου Ἰωάννου χώρα, ἡ γνωστὴ τῶν Ἀστρεινῶν θερεινὴ διαμονή, διὰ εἰδικῆς ἀναφορᾶς τῶν Ναυπλίεων, κατὰ Μάρτιον τοῦ ἔτους 1638, πατριαρχοῦντος Κυριλλού Α' τοῦ Λουκάρεως, ζητεῖται παρὰ τοῦ Πατριαρχείου, ὅπως παραμένῃ σταυ-

1816, ἀλλὰ πρὸς τὸ μὴ σημειούμενον ἀπὸ κτίσεως κόσμου ἔτος 7325 (=1816+5509), δεδομένου διὰ μὴν ἡτο Νοέμβριος.

1. Βεβαίως δὲ Ἐλούς Ἀνθιμος ὑπέγραψεν ἐκ τῶν ὑστέρων τὸ γράμμα. Διὸ καὶ ἐν τῷ βεβαιωμένῳ ὑπὸ τοῦ Εἰρηνοδίκου Πραστοῦ ἀντιγράφῳ (ἐν Λεωνιδίῳ 2. 2. 1835), δὲν συμπεριελήφθη ἡ ὑπογραφὴ αὐτῇ. Πᾶσαι αἱ ἐν τῷ ἀντιγράφῳ ὑπογραφαὶ, ὑπὸ τοῦ Ρέοντος καὶ Πραστοῦ Διονυσίου προφανῶς ἀναγνωσθεῖσαι, δοθέντος ὅτι τὸ γράμμα ἐφυλάσσετο ἐν τῇ Ἐπισκοπῇ Κυνουρίας, ὡς σημειοῦται, ἔχοντι καλῶς. Σχετικῶς μὲ τὴν ἐκ τῶν ὑστέρων ὑπογραφήν πατριαρχικῶν συγιλλίων, βλ. *'Ιεζενιὴλ Βελανιδιώτην*, ἐν τῇ «Θεολογίᾳ», τόμ. Θ' (1981), σελ. 304—308.

2. Πρεβλ. ἀνωτέρῳ, σελ. 481 στ. 10.

3. Πρεβλ. ἀνωτέρῳ, σελ. 477.

4. *I. Κακαβούλια* ἀλτ., ἔνθ. ἀνωτ., σελ. 172.

5. *K. N. Σάνα*, Μεσαιωνικὴ Βιβλιοθήκη, τόμ. 5', ἐν Βενετίᾳ 1872, σελ. 559. Πρεβλ. καὶ ἀνωτέρῳ, σελ. 475 καὶ ὑποσ. 2.

6. *Διον. A. Ζακυνθινοῦ*, 'Ανέκδοτα πατριαρχικὰ ἔγγραφα τῶν χρόνων τῆς Τουρκοκρατίας, ἐν τοῖς «Ἐλληνικοῖς» τόμ. Β' (1929), σελ. 412, στ. 24—25, σελ. 413—414, στ. 93—94.

ροπήγιον¹, χάριν βεβαίως τῆς Σχολῆς Ἀγίου Ἰωάννου, λειτουργούσης πολλῷ παλαιότερον².

Βραδύτερον δικαὶος τῶν ἐκκλησιαστικῶν πραγμάτων τῆς Θυρεάτιδος προϊσταται φαίνεται, εἴτε καθ' ὅλου, εἴτε ἐν μέρει μᾶλλον, ὁ γείτων ἐπίσκοπος Ἀμυκλῶν. Οὗτος, ὁ Ἀμυκλῶν Σεραφείμ, ὁ καὶ ἀνωτέρῳ ὑπογεγραμμένος ἐν τῷ ἔγγρῳ³, συνηγορεῖ διὰ γοράμματος εἰς τὸ Πατριαρχεῖον, διὰ τὴν ἐπανίδουσιν τῆς Σχολῆς Ἀγίου Ἰωάννου, εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς δοποίας ἐξητεῖτο παρὰ τῶν κατοίκων νὰ τεθοῦν τὰ κτήματα τῆς διαλελυμένης μονῆς Ἀγίου Δημητρίου—τοῦ Ρεοντινοῦ βεβαίως—τοῦ ὑπὸ τὴν ἐπήρειαν καὶ οἰκονομικὴν ἐξάρτησιν τῆς μονῆς Λουκοῦς διατελοῦντος⁴, ἐν ᾧ τεὶς δὲ 1764. Παρὰ τοῦτο δικαίως, κατ' ἔθιμον παλαιόν, ὁ ἀρχιερεὺς δὲν ἥδυνατο νὰ ἐπεμβαίνῃ εἰς τὰ ἐσωτερικὰ τῆς Μονῆς Παλιοπαναγιᾶς πράγματα. Διότι αὕτη ἐξηρτάτο ἀπὸ τὴν Κοινότητα Ἀγίου Ἰωάννου καὶ τὴν Σχολῆν αὐτῆς. Ἐκ μέρους τῆς Κοινότητος ταύτης ἀνεδεικνύετο ὁ ἐκάστοτε ἡγούμενος τῆς μονῆς, αὕτη δὲ κατέβαλλεν ἐτησίως εἰς συντήρησιν τῆς Σχολῆς ποσότητα χρημάτων⁵, ὡς τοῦτο ἄλλως τε ἐγίνετο καὶ ἐκ μέρους καὶ ἄλλων μονῶν⁶. Εἰς τὴν ὑποχρέωσιν ταύτην ὑπέκειντο αἱ ἐν λόγῳ μοναὶ, διότι οἱ χριστιανοὶ τῶν πέριξ διστάζοντες νὰ ἀφιερώσουν ἀπὸ⁷ εὐθείας χρήματα ἢ κτήματα ὑπὲρ τῆς ἀγαπημένης αὐτῶν Σχολῆς, διὰ τὸν φόρον τῆς ἀρπαγῆς ἐκ μέρους τῶν κατακτητῶν, ἀφιέρονταν ταῦτα—καὶ πρὸ πάντων τὰ κτήματα—εἰς τινα τῶν γειτονικῶν μονῶν, διὰ λογαριασμὸν τοῦ Σχολείου. Μετὰ τὴν ἐπανάστασιν δικαίως, καὶ δὴ κατ' Ἰούλιον τοῦ ἔτους 1834, οἱ ἡγούμενοι τῶν μονῶν Λουκοῦς, Παλιοπαναγιᾶς καὶ Θεολόγου, διὰ κοινοῦ αὐτῶν ἐγγράφου ἐδήλωσαν τῇ Σχολῇ Ἀγίου Ἰωάννου, διτὶ ἔθετον εἰς τὴν διάθεσιν αὐτῆς μέρος τῶν κτημάτων τῶν μονῶν, ἐκτάσεως ἵκανῆς, ἵνα ἀπαλλαγῶσι τῆς περαιτέρῳ συντηρήσεως τῆς Σχολῆς. Οὗτως ἡ μονὴ τῆς Παλιοπαναγιᾶς προσέφερεν δλα 38 στρέμματα ἀγρῶν, 7 στρέμμ. ἀμπέλων καὶ 61 ἑλαιόδενδρα⁸.

1. Κ. Ν. Σάθα, ἔνθ. ἀνωτ., σελ. 573.

2. Πρβλ. ἀνωτέρῳ, σελ. 479 ὑποσ. 3.

3. Πρβλ. ἀνωτέρῳ, σελ. 479.

4. Βλ. βιβλιογραφιῶν ἀνωτέρῳ, σελ. 474, υποσ. 3 καὶ σελ. 479 υποσ. 3.

5. Ἐκθεσις ἡγούμενου Νικοδήμου Κακαρούκα, 15 Ἰουλ. 1833, πρὸς τὸν Νομάρχην Ἀρκαδίας, ἐν τοῖς Γενικοῖς Ἀρχείοις τοῦ Κράτους (Σύμμεικτα Μοναστηριακά Ἀρκαδίας, φάνελ. 815).

6. Φαίδ. Κουκουλέ, Τὰ σχολεῖα τῆς Κυνουρίας.... ἐν τῇ «Ἀθηνᾷ», τόμ. ΛΘ' (1927) σελ. 114, 119.

7. Τάκη Ταχικού, (=Τάσου Γρητσοπούλου), Ἡ χειραφέτησις τῆς Σχολῆς Καρυτσιώτη ἀπὸ τῆς συντηρήσεως τῶν Κυνουριακῶν μονῶν, ἐν τῷ περιοδικῷ τῆς ὁμάδος τοῦ «Κυνουριακοῦ Ἀρχείου» «Κυνουριακὴ Ἐπιθεώρησις», τόμ. Β' (1938/1939), σελ. 37—38. Πρβλ. καὶ Φ. Κουκουλέ, ἔνθ. ἀνωτ., σελ. 144.—Οἱ Ἄγιαννιται, ἀπευθυνόμενοι πρὸς τὸ «Υπουργεῖον Ἐκκλησιαστικῶν, διὰ τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ τοποτηρητοῦ Ἅγ. Πέτρου ἀρχιμ. Γ. Σκλήρη, προέτεινον νὰ ἴδρυθῇ ἐν κεντρικὸν

Εὐθὺς μετὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῶν Ἑλληνικῶν πραγμάτων (1833), ἐν τῇ μονῇ τῆς Παλιοπαναγιᾶς ἐμόναζον τέσσαρες μοναχοὶ καὶ ἡ «γηραλαία καλοκοραία», ἀδελφὴ τοῦ ἡγούμενου.¹ Ἐκ τούτων δὲ ιεροδιάκονος Ἰερεμίας ἦτο «προχωρημένος εἰς τὰ Ἑλληνικὰ καὶ ἐσπούδαζεν, δὲ μοναχὸς Γρηγόριος ἀλφαριτισμένος»¹. Τοῖς ἀνωτέρῳ προσθέτεο τρεῖς μαθητευόμενοι (δόκιμοι);, δύο μισθωτοί, δύο ποιμένες. Ἡ δὲ τῆς μονῆς περιόδου συνέκειτο εἰς δύο μύλους, ἐν ἑλαιοτριβεῖον, εἰς Καλύβια Μελιγιώτικα, 9 ατήνη, 290 αἰγοπόδιατα², 236 ἐν δλῷ στρέμματα ποτιστικῶν καὶ ξερικῶν γαιῶν (ἀγρῶν καὶ ἀμπέλων), 717 ἑλαιόδενδρα, 25 μελίσσαι (κυψέλαι μελισσῶν). Ὁ προϋπολογισμὸς τοῦ ἔτους 1836 ἔκλεισε μὲν ἔξοδα 4.641.500ο) δρχ., ἔναντι ἐσόδων 4.341.280ο) δρχ.³ Βραδύτερον σημειοῦνται 7 μοναχοί, 4 δόκιμοι, 7 ὑπηρέται καὶ ποιμένες, ἔσοδα δὲ 8.760 δρχ., ἔναντι δ.704 ἐξόδων⁴.

Ἐν τέλει σῆμειωτέον, διὰ τὴν μονὴν Παλιοπαναγιᾶς δὲν ἔμεινεν ἀμοιδος θυσιῶν κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ ἐθνικοῦ ἀγῶνος. Κατὰ Μάρτιον τοῦ 1822 προσέφερον οἱ μοναχοὶ αὐτῆς τῇ Πελοποννησιακῇ Γερουσίᾳ γρόσια 1000, «ἀποδοτέα εἰς τρίχρονον διορίαν», ἔναντι δμολογίας⁵, μηδέποτε δὲ ἐπιστραφέντα. Ὅποδε τοῦ Ἰμβραήμ ἐπιρρολήθησαν οἰκτρῶς τὸ καθολικὸν αὐτῆς καὶ τὰ κελλία⁶. Παρὰ ταῦτα, μετὰ τὴν ἀπελευθέρωσιν ἡ μονὴ ἐκανδύνευεν νὰ διαλυθῇ, διότι τὸ προσωπικὸν αὐτῆς δὲν συνεπλήρου τὸν καθωρισμένον ἀριθμὸν 6, ἔνεκα ἀποσπάσεως μοναχῶν τινων εἰς τὴν Μονὴν Ἀγ. Τριάδος. Γράφων περὶ τούτου καὶ ὑπεραμυνόμενος τῆς μονῆς αὐτοῦ δὲ ἡγούμενος Νικόδημος, λέγει διὰ «καυχᾶται ἡ μονὴ διότι, μολονότι ἀπορος καὶ ἐνδεής, παραβαλλομένη πρὸς τὰς γειτνιαζούσας, διετήρησε μέχρι τέλους ἀμόλυντον τὸν ιερὸν χαρακτῆρα τοῦ μοναστικοῦ τάγματος». Εἰς τὴν ἀπαίτησιν τῆς διατηρησῆσεως τῆς μονῆς θερμῶς συνηγόρει καὶ δὲ Κυνουρίας Διονύσιος⁷.

Σχολείον εἰς Ἀγ. Ιωάννην, διὰ πᾶσαν τὴν ἐπαρχίαν Ἀγ. Πέτρου, συντηρούμενον ἐκ τῶν ἐσόδων τῶν μονῶν Δουκοῦς, Θεολόγου καὶ Ἀγ. Τριάδος, ἐξ δύνανται νὰ συναχθοῦν 30.000 φοίνικες, οἱ δὲ μοναχοὶ πασῶν τῶν μονῶν νὰ συγκεντρωθοῦν εἰς Παλιοπαναγιάν. Φ. Κουκουλές, ἔνθ. ἀνωτ., σελ. 141 (ἐξ ἐγγράφων). Τούτο βεβαίως δὲν ἔγινε δεκτόν.

1. Πληροφορία Νικοδήμου Κακαρούκα, ἡγουμένου τῆς μονῆς, ἐνθα ἀνωτέρῳ.
2. Αἴτιοι.
3. Πληροφορία ἐκ τοῦ κάθοικος τῆς μονῆς, καθιερωθέντος μετὰ τὴν ἐπανάστασιν, τοῦ καὶ μόνου σφιζομένου γραπτοῦ τῆς μονῆς μνημείου.
4. Εὐαγ. Κοφινιώτη, Ἡ Ἐκκλησία ἐν Ἐλλάδι, ἐν Ἀθήναις 1897, σελ. 15.—Σι. Γιαννοπόντιον, Συλλογὴ τῶν ἔγκυκλιών τῆς Ιερᾶς Συνόδου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἐλλάδος, ἐν Ἀθήναις 1901, σελ. 683.
5. Ἡ δμολογία ἐπικεκολλημένη ἐν τῇ πινακίδι τῆς σταχώσεως ἐν τῷ κώδικι τῆς μονῆς.
6. Πληροφορία ἡγουμένου Νικοδήμου, ἔνθ. ἀνωτέρῳ.
7. Πληροφορία ἐξ ἐγγράφων τῶν Γενικῶν Ἀρχείων τοῦ Κράτους, φάκελ. 351 Μονῆς Παλιοπαναγιᾶς.

Άλλα και ή οίκονομική πλευρά της ζωῆς της μονῆς Παλιοπαναγιᾶς δὲν παρουσίαζεν εὐχάριστον δψιν εὐθὺς μετά τὴν Ἐπανάστασιν. Διότι ἐνῷ ή μονὴ εἶχε δανεισθῆ παρὰ τοῦ Ἀναγνώστη Γκελπερῆ¹ 2040 γρόσια, πρὸς 15 % ἐτησίως, κατ' Ὁκτώβριον τοῦ 1820, ή δὲ σύζυγος αὐτοῦ ἀπήτει τὴν ἔξοφλησιν τοῦ χρέους ἐκ τοῦ Ὑπουργείου κατὰ Μάϊον τοῦ 1834, κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον ή μονὴ ἐζήτει σύναψιν δανείου 400 δραχμῶν. Οἱ ἐκ τῶν μελῶν αὐτῆς χαρακτηρισθέντες ἀποροῦ ἐλάμβανον δεκάδραχμον μηνιαίαν περίθαλψιν. Κατὰ Νοέμβριον τοῦ 1836, ἐζήτει ή μονὴ παρὰ τοῦ Ὑπουργείου τὴν δδειαν, νὰ προβῇ εἰς τὴν ἔξημέρωσιν τῶν ἀγρίων δένδρων τῶν ἀγρῶν της, διὰ τῆς ἐκποιήσεως ἀχρήστων τινῶν κτημάτων. Ἐπέτυχε δὲ τοῦτο διὰ Β. Δ. τῆς 22 Μαρτίου | 3 Ἀπριλίου 1837. Ἐτερος δανειστὴς δὲ Ἰωάννης Τροχάνης ἐζήτει τὸν Νοέμβριον τοῦ 1837 τὴν ἔξοφλησιν δανείου γροσίων χιλίων. Κατ' Ἀπρίλιον τοῦ 1854 ἔξεπληρώθη ἡ ἐσχάτη ἀπαίτησις τῆς Μονῆς. Τῇ παρεχωρήθησαν τὰ κτήματα τῆς Μονῆς Ἀγίας Τριάδος².

1. Πρθλ. ἀνωτέρω, σελ. 481 στ. 11, σελ. 482 στ. 29, σελ. 484 στ. 64, 79.

2. Εξ ἐγγράφων (τῶν τελευταίων) τοῦ φακέλλου τῆς μονῆς (ώς ή ὑποσημ. 7 σελ. 487).